

Tariffe e costi per la trasmissione di documenti al registro delle imprese

IMPORTANTE!

I documenti contabili e le relazioni societarie per gli esercizi che iniziano dopo il 31.12.2021, con l'entrata in vigore la DiRUG (legge di attuazione della direttiva sulla digitalizzazione) devono essere trasmessi al registro delle imprese entro il 01.08.2022.

Il registro delle imprese è il giusto mezzo di divulgazione solo per questi documenti.

I documenti contabili e le relazioni societarie con un esercizio finanziario che inizia prima del 01.01.2022 dovranno continuare ad essere presentati al Bundesanzeiger [Gazzetta ufficiale della Repubblica Federale di Germania] anche dopo l'entrata in vigore della DiRUG.

1. Tariffe

a) Tariffe per la liquidazione delle spese di iscrizione e controllo dei documenti contabili e delle relazioni aziendali

Gli importi delle tariffe (tariffe di divulgazione per pubblicazioni e depositi) sono riportati nelle rispettive voci della Tabella dei costi della JVKostG [legge tedesca sulle spese amministrative in campo giudiziario].

Documenti contabili:

Le fattispecie delle tariffe per la trasmissione dei documenti contabili da iscrivere nel registro delle imprese si trovano nella Parte 1, Sezione principale 4, Sezione 2 della Tabella dei costi della JVKostG.

Relazioni aziendali:

Le fattispecie delle tariffe per la trasmissione delle relazioni societarie per l'iscrizione nel registro delle imprese sono riportate nella Parte 1, Sezione principale 4, Sezione 3 della Tabella dei costi della JVKostG.

Anche in caso di trasmissione congiunta di più documenti nell'ambito di un unico ordine, le tariffe applicate in ciascun caso saranno indicate e addebitate separatamente in un'unica fattura o avviso.

b) Cancellazioni e modifiche dei documenti contabili e delle relazioni aziendali trasmesse

Le spese di cancellazione o di modifica dell'ordine in corso possono essere riportate nella JVKostG [legge tedesca sulle spese amministrative in campo giudiziario].

Cancellazioni:

Se prima dell'iscrizione dei documenti nel registro delle imprese si richiede che i documenti non vengano iscritti nel registro delle imprese, le rispettive tariffe saranno ridotte del 50%.

Modifiche:

Se prima della loro iscrizione nel registro delle imprese i documenti vengono trasmessi in forma modificata, le tariffe aumentano rispettivamente del 50%.

c) Tariffe per l'identificazione della persona autorizzata a trasmettere dati

Le tariffe per l'identificazione ai sensi del § 3 comma 3 URV [ordinanza tedesca sul registro delle imprese] sono riportate nella Parte 1, Sezione principale 4, Sezione 4 della Tabella dei costi del § 4 JVKostG [legge tedesca sulle spese amministrative in campo giudiziario].

2. Spese di conversione

Ai sensi del § 15 comma 1 frase 2 URV [ordinanza tedesca sul registro delle imprese], l'organo incaricato della gestione del registro delle imprese offre ai soggetti obbligati alla pubblicazione o alla divulgazione di informazioni un servizio di conversione di diritto privato nel formato specificato ai sensi del § 11 comma 2 frase 1 URV, nonché servizi di grafica e design. Le tariffe per le operazioni di conversione e per i servizi di grafica e design sono generalmente calcolate in base ai caratteri visibili (senza spazi) o per ogni grafico. Gli onorari vengono calcolati in aggiunta alle tariffe (cfr. n. 1).

a) Formato di consegna Word/RTF/Excel/PDF:	1,75 ct per carattere visibile
b) per ogni grafico:	20,00 EUR

Tutte le informazioni sulle tariffe sono soggette all'imposta sul valore aggiunto prevista dalla legge. In caso di modifiche delle tariffe, per il calcolo della tariffa è determinante il momento della trasmissione.

3. Tariffa di lavorazione maggiorata: invii errati e scansioni

Si applica un costo di lavorazione maggiorato agli ordini che contengono componenti scansionati e ai dati trasmessi erroneamente al registro delle imprese e inoltrati al Bundesanzeiger [Gazzetta ufficiale della Repubblica Federale di Germania] dall'ufficio del registro. A questo riguardo si prega di consultare le condizioni generali d'uso. Si noti in particolare anche che singoli documenti o contenuti scansionati di un ordine comportano la fatturazione dell'intero ordine con tariffa di lavorazione maggiorata.

Si calcola una tariffa di: 2,50 ct per carattere visibile

Tutte le informazioni sulle tariffe sono soggette all'imposta sul valore aggiunto prevista dalla legge. In caso di modifiche delle tariffe, per il calcolo della tariffa è determinante il momento della trasmissione.

**Ulteriori informazioni supplementari sono disponibili a sono disponibili agli indirizzi
„www.unternehmensregister.de“ e
„www.publikations-plattform.de“.**

